

# L'Opinion

LUNDI 12 NOVEMBRE 2001 - 26 CHAABANE 1422/ISSN 085-0288 / NUMERO 13.2783

## Les précisions de S.A. le Prince Moulay Hicham

**S**uite à notre article intitulé "Le Prince", en date du 10 novembre 2001, nous avons reçu de Son Altesse Moulay Hicham la mise au point suivante :

**"Lettre au Directeur de la publication**

**Monsieur,**

**Dans l'article intitulé "Le Prince" me concernant et publié dans votre quotidien en date du 10 novembre 2001, l'auteur se base sur des déclarations que j'aurais faites au quotidien "El Periodico". Je tiens à vous signaler que ces déclarations qui m'ont été attribuées ont fait l'objet d'une mise au point, en bonne et due forme, publiée dans "El Periodico" dans sa livraison du 9 novembre 2001 ; mise au point qui n'a pas été "relevée" par votre journaliste. Je vous demande donc de faire paraître ces précisions conformément aux lois en vigueur, dans votre prochaine édition.**

**Veillez agréer monsieur le Directeur ma profonde considération".**

Par ailleurs, S.A le Prince Moulay Hicham a accompagné sa lettre par une copie du journal "El Periodico" où a été publiée sa mise au point le 8 novembre 2001 et dont nous reproduisons ci-après une traduction informelle, faite de l'espagnol au français :

### **Le Prince Mulay précise**

**J'ai le regret de communiquer que les déclarations qui m'ont été attribuées par l'envoyé spécial de "El Periodico" à Rabat, Luis Diez, et qui ont été publiées dans l'édition d'hier, 8 novembre, avec le titre "Le Prince rouge du Maroc demande à Madrid d'exiger plus au Roi alaouite", ne s'ajustent pas à la réalité, parce qu'il ne m'a pas formellement interviewé et que je n'ai pas donné de déclarations.**

**Je l'ai seulement reçu chez moi avec d'autres journalistes amis, et nous avons parlé du développement institutionnel au Maghreb, de la crise actuelle entre l'Espagne et le Maroc et de la posture espagnole en ce qui concerne le Sahara marocain. En aucune manière, je ne lui ai permis de publier la conversation à bâtons rompus que nous avons eue ensemble. Pour cela, la publication de ces déclarations représente un excès de zèle de la part de Luis Diez. Il m'a surtout attribué des déclarations que je n'ai pas effectuées ou qui ont été sorties de leur contexte.**

**Prince Mulay Hicham bin Abdelà Aloui**

**Rabat**